

<p><b>ELŐFIZETÉSI DIJ:</b> Házhoz hordva havonta 1 kor. 20. Egyes szám ára 10 fillér.</p>	<h1 style="margin: 0;">TEMESVÁRI SZINHÁZ</h1>	<p>Felelős - szerkesztő: <b>OSZTIE ANDOR</b> KIADÓTULAJDONOS: <b>CSENDES LIPÓT</b> papírkereskedés • könyvnyomda <b>TEMESVÁR - BELVÁROS</b> Zápolya-utca 5.</p>
<p><b>SZÖVEGES ÉS KÉPES SZINHÁZINAPILAP.</b> A TEMESVÁRI FERENCZ JÓZSEF SZINHÁZ HIVATALOS SZINLAPJA.</p>		

**Marschall Jakab**  
keleme-, festő- és vegytisztító-intézet  
Temesvár.  
Józsefváros, Fröbl-utca 19. sz.  
a Fő-tér közelében (saját ház).

TELEFON 325      TELEFON 326

**TILLSCHNEIDER és Szediak**  
**ÁRUHÁZA**  
**TEMESVÁR,**  
Józsefvárosi takarékpénztári palota,  
**Kossuth Lajos-utca 21. szám.**

**Ujdonságok!**  
Szinházi echarpok és kapisonok, keztük, csipkék, övek, gallérok és nyakkendők, fűzők, szappanok, fésűk, díszítő- és játék-árakban.  
**Gyári raktárak:**  
cipők- és gyermek - kocsikban.  
Szolid kiszolgálás! □ Szabott árak!

**Szobovich József**  
„Porcellánház”  
üveg- és porcellán nagykereskedése  
Temesvár-Gyárvaros  
Telefon 516. Kossuth-tér. Telefon 516.

„A valóni nász” szövege.  
Temesvár, április 22.  
Első felvonás  
Fortunát Demeter, eladósodott bánesti földbirtokos fia J. nel ügyvéd, külföldi utjáról tér vissza, hol tapasztalatok szerzése végett hosszabb időt töltött. A család a fiu hazajövetelének öröme fényes ebédet ad. A hitelezők zaklatják Fortunát. A szülők a gazdag Bogdán Mihály leányát: Piát szánják fiuknak, e házasság által vélvén a hitelez-

Második felvonás.  
Szanda és Notara násza. Fényes vendégség, gazdag lakoma. A vendégsereg közt van Csuku, a róthaju, pupos, torzszülött államügyész is, aki szintén gyöngéd vonzalmat érez Szanda iránt. Jonel szintén találkozik Piával, s a két fiatal melegen érdekli egymás iránt. Szanda boldogtalan. Ábrándja, minden gondolata Jonelé. Meglepi őt Csuku s érzelmeivel kezdi ostromolni, melyet Szanda gyűlölettel utasít vissza. Az államügyész egy kis arany üvegcsét vesz ki zsebéből s cinikusan meséli, hogy ez a szer utolsó menedékül mindenkor jó lesz neki. Szanda azon eszme által vezetve, hogy az üvegcsében levő méreggel önmagát emészti el, kiragadja az üveget Csuku kezéből, aki e jelenet után a kártyaszobába távozik. Szanda az üvegcsé tartalmát kétségbeesésében egy pezsgővel telt pohárba önti. E perczen belép Notara, kártyától és pezsgőtől meglehetősen fölhevült állapotban. A nő ijedten távozik az asztaltól. Notara a pezsgőspoharakkal telt asztal felé tart s a méreggel vegyített pohár akadván kezébe, annak tartalmát minden gyanu nélkül kiissza s rövid kínlás után meghal.



Andor Mária

Harmadik felvonás.  
Bogdán Mihálnál nagy társaság van. Pia és Jonel jegyese. Olescu, a „Bomba” kiadója hívül hozza, amit különben már az egész környékben sutognak, hogy Notarát a nászjejen Szanda, az ifju hitves mérgezte meg, aki Jonelbe szerelmes. Csuku tiltakozik e gyanúsítás ellen. Jön Szanda, akit Csuku vallatni kezd s szemére lobbantja a reitentió vádat. Azonban védelmét ajánlja föl azon esetre, ha Szanda őt szerelmével boldogítja. Szanda ugy a vádat, mint az ajánlatot gyűlölettel utasítja vissza. Csuku rendőrbiztosat hivat s az ártatlan Szandát börtönbe viteti.

Negyedik felvonás.  
Csuku az esküdtsek elé hurczoltatja Szandát. Ott kemény vádatok szór az ifju nő ellen. Jonel a vádlott nő védője. Közben

Angol vadász-czipők és csizmák, utcai és estélyi  
**czipő ujdonságok**  
**GERŐ**  
czipőraktárban  
**TEMESVÁR-BELVÁROS**  
Jenő herczeg-utca 5. sz.  
Telefon 730.

**GUTTMANN**  
TELEFON-SZÁM 575.  
Angol uri divat-, fehérnemű- és kalap különlegességi üzlet  
Temesvár-Belváros  
Jenő herczeg- és Merczy-utca sarkán.  
TELEFON-SZÁM 55.

Varrógépek, kerékpárok és gramofonok legolcsóbb és legszolidabb bevásárlási forrása  
**Wallachy Árpád**  
mechanikus, varrógép és kerékpár raktára  
Temesvár-Józsefváros  
Bonnáz-utca 18. szám.  
Javítások lelkiismeretesen végeztetnek.

Tavaszi és nyári Ujdonságok megérkeztek.  
Telefon 616. □ Telefon 616.

**HOLZER** Temesvár-Belváros  
Rezső-utca 7. sz.  
cs. és kir. udvari szállító  
női felöltők áruhaza  
Külön osztály mérték! utáni rendeléseknek!

Telefon 543      Különlegességi bőrárúház      Telefon 543  
**TILLSCHNEIDER A. UTÓDA**  
szijgyártó, nyerges és bőröndös ő fensége József főherczeg kamarai szállítója  
**Temesvár - Belváros**  
Koronaherczeg-utca 3.

Telefon 257.  
Alkalmi és estély-czipő különlegességek.

Telefon 257.  
Elsőrangú czipő-árúház  
**Weinberger János**  
Temesvár-Belváros, Hunyadi-utca 10.

Telefon 257.  
Egyedüli raktár: „Chasalla” rendszerű egészségügyi czipőkben.

**KRAYER JÓZSEF**  
drogueria, illatszer és festékkereskedés  
„A KIGYÓHOZ”  
Temesvár - Belváros  
Losonczy-tér.  
Telefon 171. o. Telefon 171.

6 drb. legjobb kivitelű seszeszió fénykép csak 1 frt. 6 drb. fényképes levelező-lap csak frt 1.20  
**KALMÁR J.** fényképész és festészeti műintézete  
Temesvár-Józsefváros  
Kossuth-u. 27. (Winternitz Testvérekkel egy házban).  
!! Legtisztább kidolgozás és pontos kiszolgálás. !!

**Ujdonságok a tavaszi idényre!**  
Legnagyobb választékban  
Angol és francia ruha és Costüme kelmék, selyem-blousok, mosó-kelmék, vászonárúk, szőnyegek, függönyök stb. stb.  
Szolid czég! Csak legjobb árúk!  
**Kunst József**  
Divatáruház.  
Temesvár-Belváros, Jenő herceg-utca és Merczi-utca sarkán.

a valódi jobbágyok fölláznak a törvény ellen, amely őket kiforgatta vagyonukból, megfenyegetik Jonelt, aki elvesztette pőrüket. Betörnek a törvényterembe s az ott épp védőzészet tartó Jonelt meg akarják gyilkolni. Egy Jonelre irányzott pisztolylövést Szanda fogja fel s néhány percz mulva meghal. Pia és Jonel pedig egymáséi lesznek.

bat nézett. Nem is állhatta meg, hogy meg ne kérdezze a komornyikot:

— Hát szokás ez itt? Vagy törvény, hogy mindenki egyformán tesz-vesz, jár-kél?

Mire a komornyik — aki nem ösmerte a művészt, — csak annyit jegyzett meg:

— Ugyan kérem, valamennyien Náday Ferenczet utánozzák! . . .

Igy sikerült Náday tanulmányutja.

**Felvonás közben.**

Temesvár, április 22.

**Náday tanulmányutja.**

Sok már a színész parentálás. Vízváry után Sonnenthal, Sonnenthal után Náday került a Szent Mihály lovára s az a kegyetlen aratás, amelyet a nagy Arató a színészsoron művel, fáj a lelünknek. Nádayt, a színészt, elparentálták már. Nádayról, az emberről hadd mondjuk el itt, hogy igazi ur volt: komédiás csak a szinpadon, de sohasem az életben; színész csak este héttől tízig, de sohasem a társaságban. Ur volt minden ízében. Ur volt a viselkedésében, a telteiben, a szavaiban, a gondolkodásában; ur volt minden körülmények közepette . . .

— Ujházy Ede, aki nagyon szerette Nádayt, mondotta el ezt az apróságot:

— Volt idő, amikor még Nádayt nem ismerte mindenki Pesten. Akkor volt az, amikor pályáját a Nemzeti Színházban megkezdte és csak kiváltságosak ösmerték fel benne már a kedves jó színészt. Ebben az időben történt, hogy Náday fellátogatott egyszer a Nemzeti Kaszinóba — tanulmányozni az előkelő urakat. Mágns barátai vitték fel, aztán magára hagyták — hadd tanulmányozzon kedve szerint. Náday beült egy karosszékebe, és nézett, nézett, egyre nézett. Jöttek az Andrássy grófok, az Eszterházyak, a Pallaviciniek és — óh csodák csodája — mindnyájan egyformán jártak-keltek, tettek-vettek. A lépésük, a gesztusuk, az eleganciájuk, de még a ruhájuk szabása is egyforma volt. Náday-nak persze felűnt a dolog és — most már még nagyob-



Pártos Dezső

**HIREK**

Temesvár, április 22.

— A valódi nász. Egy régi, a kilenczvenes években nagy sikert aratott, érdekléscsító drámának lesz ma a reprize. „A valódi nász” román előkelő társadalmi életből van lihasitva és hatásos jelenésével megtette hatását. A mai reprizen részt vesz a szintársulat egész drámai személyzete. A vezető női szerepet, Szandát, egy gazdag bojár fiatal nejét Andor Mária játssa, aki méreggel öli meg, akaratlanul öreg férjét a nászjén, hogy azután egy nem neki szánt pisztolylövessel az esküdtsek előtt meghaljon.

— **Rigoletto.** Verdi drámai cselekményű operája: „Rigoletto” kerül szombaton először színre az idei szezonban. A czimszerepet Rózsza S. Lajos, Gildát Maleczky Bianka, a herceget Bejczy György énekl.

**KARDOS GYULA**  
Telefon 467. kocsigyártó Telefon 467.  
Temesvár-Gyárváros  
Háromkirály-utca 14 (saját ház).  
Nagy raktár új és használt kocsikban. Kovács-, bogár-, nyerges-, fényező-munkák és minden-nemű javítások a legolcsóbban elvállaltatnak.

Divatáruház  
**Weisz Sándor**  
Gyárváros, Andrassy-ut  
ajánlja gazdagon felszerelt raktárát színházi cikkekben, valamint ruhakelmék, selymek, vászonárúk, függönyök, szőnyegek, stb. a legfigyelmesebb kiszolgálás mellett.  
!! Külön osztály női konfekció !!  
- - és kelengyék részére. - - !!

Telefon 628. Telefon 628.  
**Kokszot és köszönet**  
!! legjobb minőségben szállít !!  
-- kívánatra házhoz is -- !!  
**Gross Richárd és Társa**  
Temesvár-Gyárváros.  
Iroda: Fő-utca 56. szám.

**BREUER M. MANÓ** fogtechnikai - laboratoriuma  
Temesvár - Józsefváros  
Hunyadi-ut 9. l. em.  
Készít a modern fogtechnika minden ágában cauchuk, celluloid, valamint (Bridge work) arany korona áhidalásokat, szájpaddás nélkül, a legjutányosabb árak mellett.  
Telefon: 11.

A legszebb és legolcsóbb NYOMTATVÁNYOK kaphatók  
**CSENDES LIPÓT**  
papírcsodák, könyvnyomda és könyvkötészetében  
TEMESVÁR-BELVÁROS, ZÁPOLVA-U. 5.  
Telefon 675. Telefon 675.

Művészi képek! **LICHT F.** Bega bajsor I. sz. Hunyadi híddal szemben. TELEFONSZÁM 384.  
== műtermében ==

**WINTERNITZ TESTVÉREK** Czégtulajdonos: WINTERNITZ MANÓ  
Temesvár-Józsefváros Kossuth Lajos-utca 27.  
Remek ujdonságok a tavaszi idényre  
Csipke bluzok bélelve 4.50. — Selyem bluzok 4.— Batiszt bluzok 3.—  
Nagy választék a legutolsó divatnak megfelelő selyem és csipke bluzokban.  
Dus raktár szövet, flanell, barchet pongyolákban.

Városi és megyei telefon: 731.

Városi és megyei telefon: 734.

Temesvár-Belváros.

**TEMESVÁRI MOZGÓKÉP SZINHÁZ**

Temesvár, a vár mellett.

**Minden nap két előadás!**

Az első 7 órákor és a második nyolcz órákor.

A vasárnapi előadások kezdete: az I-ső d. u. 3 kor, a II-ik 4-kor, a III-ik 1/6-kor, a IV-ik este 7-kor, az V-ik 8-kor és a VI-ik 9 órákor.

Ha az előadásnál a belépés az 5-ik számnál történt, akkor az elmulasztott számokat a második előadásban pótolhatják.

Helyárak: Páholy 5 személyre 5 korona, I. em. zártszék 90 fill., II. hely 90 fill., III. hely 60 fill., IV. hely 40 fill., V. hely 30 fill. Diák hely hétköznap 40 és 30 fillér. — Katonajegy a IV. helyen 20 fillér. Gyermek tiz éven alul az I., II. és III. helyen a felét fizetik.

**Minden nap 2 előadás!**

Gramofonok és gramfon-lemezek

még eddig nem létező olcsó árért kaphatók

**KATZKY ANTAL**

műszerész

Temesvár - Belváros

Jenő herceg és

Lonovics-utca sarkán.

!! Varrógép- és kerékpár javítások olcsón és pontosan eszközölteznek. !!

**Vizgyógyintézet**

bejáró felnőttek és gyermekek számára Temesvárott, a gyermekpoliklinikában (Scudier-liget, a villamos-vasut megállóhelye)

Telefon 363. o Telefon 363.

**Gyógyeszközök:** A modern vizgyógyászat összes eljárásai továbbá: izzasztó, gőz- és forró légszekrény, villa os fényfürdő, forró levegő-kezelés, szénsavas fürdők (naubelmi eljárás, szivbajosknál), só-, kén-, lúp- és moorfürdők, villamos kádfürdő, massage, gyógytornász (svédgymnastika)

**Gyógyjavaslatok:** A felsorolt gyógyeszközök megfelelő alkalmazásával kedvező eredmény érhető el különféle ideg- és gerinczagy bántalmaknál (idegesség, ideggyengeség, hystéria, idegszabák, hűdések és benulások, ideges szivdobogás, főtűzés, álmatlanság, szédülés, Vitus-tánc, Basedow-kór, stb.), idült belső betegségek nagy számánál, főleg a gyomor és belek renyhe működésénél, aranyeres bántalmaknál, túlságosan lesoványodott és nagyon elizott egyéneknek, szívkorbetegségnek, vérszegénységnek, sápkórúknál, vértórtulás, idült női betegségeknek, izzadányoknál, csuzos és köszvényes bántalmaknál, stb.

A vizgyógyászati eljárások bármely helybeil vagy vidéki orvos rendelvényére fogantatosítanak.

Árak díjszabás szerint mérsékeltek.

!! A befolyó jövedelem jótékony célra, a gyermekpoliklinika fenntartására fordítottak. !!

Szegénysorsu gyermekek külön időben ingyen nyernek gyógykezelést.

**Hanecker Adolf**

Józsefváros, Scudier-tér 7. sz.

!! villamos kávé pörköldéje ajánl !! naponta iriss pörkölt kávét:

	1	1/2	1/4	1/8	kg.
Sultán keverék	4:80	2:40	1:20		—60
Pasche	4—	2—	1—		—50
Brasíliai	3:2	1:60	—80		—40

A legkisebb mennyiség is házhoz szállítatik. Telefon-szám: 921.

**Gummisarkok** a legjobb minőségben !!

WHITTEMORE czipőkenőcs, JOHNSOHN czipő-fűzők legolcsóbban szerezhetők be

**ZUCKER GYULA**

bőr- és czipő-zkellék nagykereskedőnél Temesvár, Jenő herceg-utca 7.

**Gombás Gyula**

Horgony kávéháza, Temesvár-Józsefváros

**Naponta zene-hangverseny**

Színház után legalkalmasabb találkozó hely. Legjobb kávéházi italok. Hideg buffett. Legjobb borok. Pilseni és Haggemacher sör.

Pontos kiszolgálás.



Haraszthy Miczi

**MÜSOR**

Péntek: „A valéni nász“ (páratlan). Szombat: „Rigoletto“ (páros). Vasárnap, d. u.: „A bányamester“, este: „A csikós“ (páratlan).



**Az idő pénz!**

aki pénzt akar megtakarítani és pontos időt kíván, vegyen Világhírű „Omega“ zseborát mely legnagyobb választékban és legolcsóbban kapható:

**Klauber R.**

ékszerész és vésnök Temesvár-Belváros, Merczi-u. 12.

**A legszebb lakodalmi és ünnepélyi csokrok, valamint -**

gyászkoszorúk, szallag és felirattal a legdivatosabb kivitelben és legolcsóbb árak mellett szállít az ország minden részében, pontos megérkezés mellett

**BOZSITS ILONA**

elővirág-kereskedése JÓZSEFVÁROS, KÜTIL-TÉR 5. TELEFON-SZÁM: 228.

**Tavaszi ujdonságok Csendes és Fischer**

női divat, selyem és konfekció áruház „A tüzoltóhoz“ Temesvár-Gyárvaros Kossuth-tér. (Szerb templom-épület). Városi és megyei telefon 653.

**RUSCHIL REZSÓ**

Csemege-, bor- és fűszerkereskedés.

Színházi bonbonok és csokoládék

Temesvár-Belváros

Telefonszám 165.



**URAIM!!!**

Arany ékszer és ezüst új munkák, valamint javítások izléses kivitelben készit **OSTERN MIKSA** villanyos erővel berend. műh Temesvár-Belváros, Jenő herceg-u.

**Braun Antal**

hangszer-készitő Temesvár-Belváros, Jenő herceg - utca 14.

(Saját házában).

Különleges finom hegedűk, violák és gordonák készitési műterme.

Legnehezebb javítások művészies kivitelben.

Az összes hangszerek legnagyobb raktára Délmagyarországon.



Tavaszi idényre ajánlatos!

**PATAKI FERENCZ**

Gyárvaros, 3 király-utca 4.

női divat-termét felkeresni, ahol mindennemű legujabb divatu női ruhaneműek a legszolidabb kiszolgálás mellett állitnak elő.

**Heti vagy havi részlet-fizetésre!**

kapható női, férfi divat, vászon, menyasszonyi kelengyék, továbbá női és férfi konfekció, ugyanabban az árban mint készpénzért

**SZÁNTÓ JENŐ**

Temesvár-Józsefváros, Kossuth L.-u. 7. sz. Postai meghívásokra rögtön teszem tiszteletemet.

**Szőnyegek**

izléses kivitelben a legnagyobb szőnyeg gyári-raktárban nagy választékban olcsón beszerezhetők.

**Diener Pál Fülöp**

Merczy-utca.

(A Magyar Által. Biztosító palotájában).

**Saját műhely új munkáknak!**  
Ékszer-, arany-, ezüstárúkból,  
valamint zsebórákból a leg-  
nagyobb választékban látható

**RIEGER E. ES F.**  
(Tulajdonos: RIEGER LAJOS)  
- - ÉKSZERÉSZEK-nél - -  
TEMESVÁR-BELVÁROS, HUNYADI-UTCZA 4.  
= Városi és megyei telefon-szám 839. =

**MÜLLER** fest!  
tisztít!

mindenféle férfi és női ruhát,  
báli és színházi kosztümeket,  
szőrme garnitúrákat stb. stb.  
Plüs- és bársonyfélék mint  
- - ujakká kigőzöltetnek. - -

**Szőrmeárúk megóvási intézet.**  
**RÓZSA BENO**  
szücs  
Temesvár-Belváros, Jenő herceg-ut. 12  
Van szerencsém a t. közönséget tiszte-  
letljesen értesíteni, miszerint a nyári idény  
alkalmára mindennemű  
Szücs- és szőrmeárúk, szőnyegek és függönyök  
megóvása czéljából elfogadok, melyekért  
moly, tűz és egyéb károk ellen a teljes  
szavatosságot elvállalom.

TELEFON: 654.

**ENGEL MÓR**  
ékszerész és órász  
TEMESVÁR - GYÁRVÁROS  
Andrássy-ut 24.  
A világhírű  
**Omega és Zenith**  
precízió zsebórák  
nagy raktára.

**NAGY RAKTÁR**  
valóai arany-, ezüst-áru, bril-  
liáns-ékszerek,  
kitűnő zseb és fali órákban.  
Ujdonságok menyasszonyi  
és nászajándékokban  
**legolcsóbb, szabott árak mellett.**  
Elsőrendű ezüst és china-  
ezüst-árúk gyári raktára.  
Javítások, valamint új munkák saját  
műhely: mben gyorsan és olcsón  
készítetnek.

**Zefir-, kreton- és batiszt-ujdonságok**  
szintartó és legjobb minőségben  
**RUSCHIL és LENNER**  
vászon- és fehérnemű-kereskedésében  
o Megyei o **TEMESVÁR-BELVÁROS** o Városi o  
telefon 567. - HUNYADI-UTCZA 5. SZ. - telefon 567.

Folyó szám 199.

Csütörtök, 1909. évi április hó 22-én:

Évadbérlet. 194. (páros szám).

# A VALÉNI NÁSZ.

Szinmű 4 felvonásban. Irta: Ganghofer Lajos és Brociner Marco. Fordította: Kürthy Emil. Első felvonás „A babesti kastély vendégei.” Második felvonás „Nász a valéni kastélyban.” Harmadik felvonás „A „Bomba” reklámhíre.” Negyedik felvonás „A nép szava isten szava.”

## S Z E M É L Y E K:

Fortunat Demeter, földbirtokos Banestiben	Tábori Emili	Alexe, komornyik)	Fortumátnál	Balogh Antal
Adél, neje	Bánházy Teréz	Iván, inas		Abay Gyula
Jonel, fiuk	Pártos Dezső	Notara Aristid, földbirtokos Valéniben		Virágh Ferencz
Csuku Pantasi, államügyész	Fekete Mihály	Szanda, neje		Andor Mária
Grünspecht Móricz, bankár	Kövesdy Jenő	Bogdán Mihály, volt miniszter		Kiss Mihály
Barbu, cigány zenész	Szeghő Endre	Zoe, neje		K.-Kecskeméti I.
Szanda, leánya	Andor Mária	Pia, leányuk		Haraszthy M. cz
Paraskicza, cig.-nő, Notara gazdasszonya	L.-Mihályfy J.	Gorove Vaszili, törvényszéki elnök		Falussy István
Velic, községi előljáró	Kottler Vilmos	Aldeanu, megyefőnök		Róna Valér
Konstantin, öreg paraszt	Herold Ede	Lidia, neje		Déry Rózsi
Dragos	Kövesdy Lajos	Nizetti, képviselő		Latabár Árpád

**Helyárak:** Földszinti és elsőemeleti páholy 12 korona, másodemeleti páholy 8 korona, elsőrendű földszinti zártzék az első nyolcz sorban 2 korona 40 fillér, másodrendű földszinti zártzék a többi sorokban 2 korona, másodemeleti zsöllyeszék az első és második sorban 2 korona, másodemeleti zsöllyeszék a többi sorokban 1 korona 60 fillér, karzati zártzék 1 korona, földszinti állóhely 1 korona, földszinti katona- és gyermekjegy 60 fillér, karzati állóhely 40 fillér.

**Jegyek válthatók:** délelőtt 9—12, délután 3—5 óra közt a nappali, továbbá esti 7 órától kezdve az előadás végéig a színházi pénztárnál.

**GONDA ADOLF**  
férfi, fiú és gyermekruhák áruháza  
**Temesvár-Belváros**  
Hunyadi-utca 7. szám.

= Különlegességek =  
**sport-, szőrme- és bőrárúkból.**  
A magy. kir. államvasuti tisztviselők szállítója.

= Külön osztály =  
**gyermekruhák**  
részére és  
**gyapjuszövetek**  
 mérték utáni rendelésre.



**Rendkívül nagy választék mindenféle csipke, csipkekelme és himzet betétekben!**  
**STACHLER ÁDÁM** és **SCHOJBERT PÉTER**

Temesvár-Józsefváros, Küttl-tér 3.

Temesvár-Gyárváros, Fő-utca.

Női férfi fehérnemű és rövidruházában a legszebb kivitelben és legjutányosabb szabott ár mellett található.



**Kecskeméti Sándor**  
iátszerész, műszerész, galva-  
nizáló, nikkelező, elektro-  
technikai telepe  
Temesvár - Belv.  
Agrár-palota.

Fényképek, nagyobbítások minden kép után, fényképezési amatőr-munkák.

Családi és esketési csoportok vidéken (matt és fényes kivitelben) bélyeg-képek leg-olcsóbban készít az új fényképezési műintézet

**Kugel és Sabatowicz**

Temesvár-Belváros, Jenő herceg-u. 14.

6 drb. fénykép vagy  
levelező-lap 1 frt.Legolcsóbb bevásárlási torras óra,  
arany, ezüst és ékszerárúkból.**WEIGNER E.-né**

órász és ékszerész

Temesvár-Józsefv. Scudier-tér 3.

Speciálalista órajavításokban.

Saját műhely arany-, ékszer-

- és ezüst javításoknak. - -

